



Città di Cinisello Balsamo  
Settore Governo del Territorio e Infrastrutture  
UdP6 – Centrale Unica di Acquisto e Gare

**Oggetto:** Procedura aperta per l'aggiudicazione del servizio di gestione dei Centri Ricreativi Estivi per bambini della scuola dell'infanzia 2018-2020. CIG 74260011E3.

**SEZIONE I: Amministrazione Aggiudicatrice**

**I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto:**

**Denominazione ufficiale:** Comune di Cinisello Balsamo

**Indirizzo Postale**– via XXV Aprile, 4

**Città:** Cinisello Balsamo

**Codice postale:** 20092

**Paese:** Milano

**URL:** [www.comune.cinisello-balsamo.mi.it](http://www.comune.cinisello-balsamo.mi.it)

**Punti di contatto:**

Ai sensi dell'articolo 4 della legge n. 241 e s.m.i. l'unità organizzativa responsabile del procedimento è il Settore politiche sociali ed educative - Servizi all'infanzia

**Responsabile del procedimento:** dott. Conti Mario

e-mail: [conti.mario@comune.cinisello-balsamo.mi.it](mailto:conti.mario@comune.cinisello-balsamo.mi.it)

eventuali informazioni potranno essere richieste, in lingua italiana, presso:

il Settore politiche sociali ed educative - Servizi all'infanzia

tel. 02/66023375 – e-mail: [nicoletta.beretta@comune.cinisello-balsamo.mi.it](mailto:nicoletta.beretta@comune.cinisello-balsamo.mi.it);

**Indirizzo al quale inviare le offerte**

Le offerte, redatte in formato elettronico e firmate digitalmente, dovranno pervenire al Comune di Cinisello Balsamo - 20092 CINISELLO BALSAMO - (MI) con le modalità specificate nel disciplinare di gara, **esclusivamente attraverso SINTEL.** .

L'intera procedura sarà espletata con la piattaforma telematica per l'e-Procurement di Regione Lombardia, SINTEL raggiungibile al sito [www.arca.regione.lombardia.it](http://www.arca.regione.lombardia.it)

P

COMUNE DI CINISELLO BALSAMO

COPIA DEL DOCUMENTO DIGITALE DEPOSITATO PRESSO L'ENTE

Protocollo N.0036394/2018 del 09/05/2018

Class: 7.13 «ATTIVITÀ RICREATIVA E DI SOCIALIZZAZIONE»

Firmatario: LUIGI FREGONI

I.2) Tipo di amministrazione aggiudicatrice: Autorità locale

I.3) Principali settori di attività: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

I.4) Concessione di un appalto a nome di altre amministrazioni aggiudicatrici: L'Amministrazione aggiudicatrice non acquista per conto di altre amministrazioni

## Sezione II: Oggetto dell'appalto

II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:

PROCEDURA APERTA PER L'AGGIUDICAZIONE DEL SERVIZIO DI GESTIONE DEI CENTRI RICREATIVI ESTIVI PER BAMBINI DELLA SCUOLA DELL'INFANZIA. TRIENNIO 2018-2020. CIG 74260011E3.

II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna o di esecuzione : Categoria 26

Luogo principale di esecuzione: Comune di Cinisello Balsamo - Codice NUTS: ITC45

II.1.3) Informazioni sugli appalti pubblici: L'avviso riguarda un appalto pubblico

II.1.5) Breve descrizione dell'appalto: vedi disciplinare di gara

II.1.6) CPV (Vocabolario comune per gli appalti): CPV: 92331210-5;

II.2) Quantitativo o entità dell'appalto

II.2.1) Quantitativo o Entità totale:: l'importo a base di gara è stato determinato in complessivi Euro 292.500,00 IVA esclusa

II.2.3) L'appalto è oggetto di rinnovo: NO

II.3) Durata dell'appalto: L'affidamento del servizio di gestione dei Centri Ricreativi Estivi ha durata triennale, con decorrenza dal mese di luglio 2018;

## Sezione III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico

III.1) Condizioni relative all'appalto : vedi disciplinare di gara

III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste : vedi disciplinare di gara

III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto: vedi disciplinare di gara

III.2) Condizioni di partecipazione : vedi disciplinare di gara

III.2.1) Situazione personale degli operatori economici concorrenti, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale: Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

I concorrenti devono essere in possesso dei seguenti requisiti:

### a) Requisiti generali

Sono ammessi alla gara i soggetti singoli o associati di cui all'art. 45 del D.Lgs. 50/2016 ed i raggruppamenti di concorrenti ai sensi dell'art. 48 del D.Lgs. 50/2016 in possesso dei requisiti di cui all'art. 80 del D.lgs 50/2016.

Non è ammessa la partecipazione alla gara di concorrenti per i quali sussistono i motivi di esclusione di cui all'art. 80 del Codice.

Non è consentita la partecipazione alla gara di soggetti che si trovano, rispetto ad un altro concorrente, in una situazione di controllo di cui all'art. 2359 del codice civile o in una qualsiasi relazione, anche di fatto: il divieto opera se la situazione di controllo o la relazione comporta che le offerte sono imputabili ad un unico centro decisionale.

#### **b) Requisiti di idoneità professionale**

I partecipanti, a pena di esclusione, oltre che i requisiti di ordine generale, devono possedere i seguenti requisiti:

- iscrizione nel Registro delle Imprese della C.C.I.A.A. per attività inerenti l'oggetto dell'affidamento, ovvero nel corrispondente registro Professionale dello Stato di appartenenza per le imprese non residenti in Italia, ovvero per le società Cooperative all'albo tenuto dal Ministero delle attività produttive (ora Ministero dello Sviluppo Economico) ai sensi del D.M. 23/06/2004, ovvero per le Cooperative sociali all'albo regionale istituito ai sensi della legge n. 381/1991;

#### **c) Requisiti di capacità tecnica e professionale**

I partecipanti, a pena di esclusione, devono dichiarare di aver maturato esperienza nella gestione di Centri Ricreativi Estivi o servizi analoghi nell'ultimo triennio, per conto di Amministrazioni Pubbliche.

#### **d) Requisiti di capacità economica e finanziaria**

Ai sensi dell'art. 83 c. 4 del d. lgs. 50/16 è richiesto che il fatturato complessivo riferito all'ultimo triennio sia pari almeno a 585.000,00 al netto di I.V.A. e che il fatturato complessivo nell'ultimo triennio nell'ambito di servizi analoghi sia pari almeno a 292.500,00 al netto di I.V.A.;

Altre informazioni sono disponibili nel Disciplinare di gara.

I requisiti di ordine generale, di idoneità professionale e i requisiti di capacità economico-finanziaria e tecnica-professionale devono essere posseduti alla data di scadenza del "Termine di presentazione delle offerte".

#### **Sezione IV: Procedura**

##### **IV.1) Tipo di procedura**

IV.1.1) Tipo di procedura: Aperta

##### **IV.2) Criteri di aggiudicazione**

IV.2.1) **Criteri di aggiudicazione:** L'aggiudicazione avverrà mediante il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa, ai sensi dell'articolo 95, comma 3, lett. b) e comma 6 del D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50.

##### **IV.3) Informazioni di carattere amministrativo**

###### **IV.3.3) Condizioni per ottenere la documentazione**

- Termine per il ricevimento delle richieste di documenti o per l'accesso ai documenti : Nessuno
- Documenti a pagamento: no

Tutta la documentazione di gara è disponibile anche sul sito del Comune di Cinisello Balsamo  
URL: [www.comune.cinisello-balsamo.mi.it](http://www.comune.cinisello-balsamo.mi.it) e sul sito della Regione Lombardia  
[www.arca.regionelombardia.it](http://www.arca.regionelombardia.it) pertanto non si darà corso alla spedizione dei documenti in forma cartacea

**IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte : 04/06/2018– Ore 12.00**

**IV.3.6) Lingue** utilizzabili per la presentazione delle offerte di partecipazione: Italiano o corredati da traduzione giurata

**IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta:** Periodo in giorni: minimo 180 (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte).

**IV.3.8) Modalità di apertura delle offerte:** prima seduta pubblica **04/06/2018 Ore 14:00**; Luogo: presso la Centrale Acquisti del Comune di Cinisello Balsamo, Via Umberto Giordano, 3; persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte: sì. Seduta pubblica.

**IV.3.9) Chiarimenti:** eventuali informazioni e/o chiarimenti per iscritto sugli atti di Gara potranno essere richiesti al Settore politiche sociali ed educative - Servizi all'infanzia a mezzo della funzione "Comunicazioni della procedura" entro e non oltre il 28/05/2018 a mezzo della piattaforma SINTEL..

#### **Sezione VI: ALTRE INFORMAZIONI**

**VI.1) Trattasi di un appalto periodico :** no

**VI.2) Informazioni su fondi dell'Unione Europea:** L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione Europea: No

#### **VI.3 ) Informazioni complementari**

Il presente bando è integrato dal disciplinare che regola in particolare le norme relative alle modalità di partecipazione alla gara, ai documenti da presentare a corredo della stessa ed alle procedure di aggiudicazione

La procedura è stata indetta con Determina Dirigenziale a contrarre n. 435 del 6/4/2018.

Gli operatori economici concorrenti sono tenuti al versamento del contributo all'Autorità di Vigilanza sui Contratti Pubblici di Lavori, Servizi e Forniture (CIG) (istruzioni contenute sul sito Internet: [www.avcp.it](http://www.avcp.it)). Per ulteriori informazioni vedi disciplinare di gara.

Tutte le spese inerenti alla sottoscrizione del contratto, nonché quelle da esso dipendenti e conseguenti, compresa la registrazione, saranno a carico dell'aggiudicatario.

L'aggiudicatario, ai sensi dell'articolo 34, comma 35, del D.L. 179/2012 convertito con modificazioni nella Legge 221 del 17/12/2012, è tenuto al rimborso delle spese di pubblicazione di cui al comma 11 articolo 216 del D.Lgs. n. 50/2016, entro il termine di 60 giorni dall'aggiudicazione.

Le informazioni e le comunicazioni circa le esclusioni e l'aggiudicazione della gara saranno fornite attraverso la Piattaforma SINTEL, secondo le modalità indicate nel disciplinare.

#### VI.4) Procedure di ricorso

**VI.4.2) Procedura di ricorso:** Organismo responsabile delle procedure di ricorso: TAR LOMBARDIA Via Conservatorio, 13 – 20122 Milano entro il termine di trenta giorni dalla pubblicazione, ai sensi dell'articolo 120, comma 5, del Codice del Processo Amministrativo, approvato con D. Lgs. 2 luglio 2010 n. 104.

Per le controversie sui diritti soggettivi derivanti dall'esecuzione del contratto d'appalto è competente il giudice ordinario, ferma restando la facoltà delle Parti di avvalersi dell'arbitrato ai sensi degli articoli 209 e 210 del D. Lgs. 18 aprile 2016 n. 50.

**U.R.L. :** <http://www.giustizia-amministrativa.it>

Cinisello Balsamo, 07/05/2018

IL DIRIGENTE  
(Arch. Luigi Fregoni)

P

COMUNE DI CINISELLO BALSAMO  
COPIA DEL DOCUMENTO DIGITALE DEPOSITATO PRESSO L' ENTE  
Protocollo N.0036394/2018 del 09/05/2018  
Class: 7.13 «ATTIVITÀ RICREATIVA E DI SOCIALIZZAZIONE»  
Firmatario: LUIGI FREGONI